



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/16303
31 enero 1984
ESPAÑOL
ORIGINAL: ARABE

**CARTA DE FECHA 31 DE ENERO DE 1984 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL
CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE LA
JAMAHIRIYA ARABE LIBIA ANTE LAS NACIONES UNIDAS**

Señor Presidente:

Tengo el honor de enviarle adjunto el texto de una declaración que hizo pública recientemente el Gobierno legítimo del Chad y a que dio lectura el representante de ese país en París:

1. Es natural que Francia, tras redoblar sus operaciones militares en el Chad, prevea una reacción apropiada de los ciudadanos del Chad que luchan por su independencia y su libertad.
2. El Gobierno legítimo ha hecho un llamamiento a Libia para que apoye a las fuerzas del ejército de liberación nacional, de conformidad con el tratado de amistad y alianza firmado por las dos partes.
3. Francia decidió atizar el fuego interviniendo militarmente, franqueando el límite de la zona roja que ella misma se había fijado y lanzando una ofensiva contra las fuerzas del Gobierno legítimo del Chad. Así pues, le corresponde la responsabilidad por el nuevo deterioro de la situación militar y de la seguridad en la República del Chad.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Ali A. TREIKI
Representante Permanente